

Produktkatalog

Catalogue produits

Product catalog

HINNO.
'Clic™
DAS ORIGINAL.



Einfach einklicken!

'Clic, et le tour est joué !

Don't thread, just click!

HINNO AG
Blegistrasse 19
6340 Baar
Switzerland

Tel. +41 (0)41 377 38 77
Fax +41 (0)41 377 38 60

info@hinno.ch
www.hinno.ch

Klick für Klick im Vorteil.

Ob original 'Clic Gleiter, 'Clic Stop Feststeller, Hinno 'Curve oder 'Clic HF Paneelwagen: Hinno Produkte stehen für einfachstes Handling, beste Funktionalität und höchste Qualität.

Que des avantages, clic après clic.

Que ce soient les glisseurs 'Clic originaux, les stoppeurs 'Clic Stop, le système Hinno 'Curve ou les chariots HF 'Clic, nos produits sont synonymes de manipulation aisée, de fonctionnalité optimisée et de qualité irréprochable.

Your advantage click by click.

Whether it's the original 'Clic glider, 'Clic stop, Hinno 'Curve or the 'Clic HF carriers, our products represent easy handling and top functionality as well as high quality.

Inhaltsverzeichnis**Sommaire****Contents****Deutsch****Français****English**

'Clic Gleiter	3	Glisseurs 'Clic	3	'Clic gliders	3
Schienengrössen	4	Dimensions de rail	4	Track sizes	4
Hinno Haken	5	Crochets Hinno	5	Hinno hooks	5
'Clic Gleiter mit Haken	6	Glisseurs 'Clic avec crochets	6	'Clic gliders with hooks	6
'Clic Stop Feststeller	7	Stoppeurs 'Clic Stop	7	'Clic Stop	7
Hinno SG Schlaufengleiter	8	Barrettes SG Hinno	8	Hinno tap top gliders	8
'Clic HF Paneelwagen	9-11	Chariots HF 'Clic	9-11	'Clic HF carriers	9-11
Hinno 'Curve	12-13	Hinno 'Curve	12-13	Hinno 'Curve	12-13
Hinno HZ Ausklinkzange	14	Pince à encocher Hinno HZ	14	Hinno HZ Punch tool	14
Die Qualität von Hinno	15	La qualité par Hinno	15	Quality made by Hinno	15

Original 'Clic Gleiter

Glisseurs 'Clic originaux

Original 'Clic gliders



Einfach einklicken!

'Clic, et le tour est joué!

Don't thread, just click!

Mit den **original 'Clic Gleitern** kommen Vorhänge unkompliziert und bequem in die Schiene. Gehen Gleiter vergessen, kann man sie einfach nachträglich einklicken.

- Hervorragende geräuscharme Gleiteigenschaften und hohe Tragkraft.
- 'Clic Gleiter' werden aus hochwertigem Kunststoff (POM) hergestellt und sind darum UV-beständig, langlebig und stabil.
- Erhältlich mit Quer- und Längssöse für die Schienenbreiten **MAXI**, **SIXO**, **MIDI** und **MINI** sowie mit Queröse für Kunststoffschiene (**KUST**).
- 'Clic Gleiter' sind ideal in Kombination mit 'Clic Stop Feststellern'.
- Geeignet für Waschmaschine und chemische Reinigung. 'Clic Gleiter' und **Hinno Haken** können zusammen mit dem Vorhang gewaschen werden. Wir empfehlen die Verwendung eines Wäschebeutels.
- 'Clic Gleiter' ermöglichen markante Kosten einsparungen bei regelmässig gereinigten Vorhängen – z. B. in Hotels, Spitäler und Büros oder im Wohnmobil-, Wohnwagen- oder Bootsverleih.

Les **glisseurs 'Clic originaux** permettent d'installer simplement et rapidement les rideaux sur leur rail. Si des glisseurs ont été oubliés, pas de problème: Il suffit de les ajouter plus tard.

- Excellente faculté de glissement et capacité de charge élevée.
- Les **glisseurs 'Clic** sont fabriqués en PVC de haute qualité (POM). Ils sont ainsi résistants aux UV, robustes et stables.
- Disponible avec œillet transversal et longitudinal pour des rails **MAXI**, **SIXO**, **MIDI** et **MINI** ainsi qu'avec œillet transversal pour les rails en PVC (**KUST**).
- Les **glisseurs 'Clic** sont idéals en combinaison avec les **stoppeurs 'Clic Stop**.
- Supportent le lavage à la machine et le nettoyage à sec. Les **glisseurs 'Clic** et les **crochets Hinno** peuvent être lavés ensemble avec le rideau. Nous recommandons d'utiliser un sac de lavage.
- Économies conséquentes lorsque les rideaux sont nettoyés fréquemment comme dans les hôtels, les hôpitaux et les bureaux ou dans le cas de la location de caravanes, camping-cars et bateaux.

Curtains fit comfortably and without fuss into tracks with **original 'Clic gliders**. No problem if a glider is left out – simply click it in later.

- Outstanding gliding properties and high carrying strength.
- 'Clic gliders' are made of high-quality plastic (POM) and are therefore UV-resistant, durable and stable.
- Available with eyelet across or alongside for the track widths **MAXI**, **SIXO**, **MIDI** and **MINI** as well as with eyelet across for plastic curtain tracks (**KUST**).
- 'Clic gliders' are ideal in combination with 'Clic stop stoppers'.
- Suitable for washing machines and dry cleaning. 'Clic gliders' and **Hinno hooks** can be washed together with the curtain. We recommend using a laundry bag.
- Significant cost savings in connection with regularly cleaned curtains. For example in hotels, hospitals and offices or for rented mobile homes, caravans and boats.



Gleiter mit Queröse
Glider with transverse eyelet
Glider with eyelet across



Gleiter mit Längsöse
Glider with longitudinal eyelet
Glider with eyelet alongside

Schienengrößen für die optimale Verwendung von 'Clic Gleitern

Dimensions de rail pour l'utilisation optimale des glisseurs 'Clic

The best track sizes to use with 'Clic gliders

Es ist sehr wichtig, dass **'Clic Gleiter und Schiene** gut aufeinander abgestimmt sind.
Die Breite und die innere Höhe des Schienenlaufes sind von grosser Bedeutung für das einwandfreie Gleiten.

Il est très important que les **glisseurs 'Clic** soient adaptés aux **rails**.
La largeur et la hauteur interne du rail sont particulièrement importantes pour la mise en place et un glissement impeccable.

It is very important to ensure that the **'Clic gliders and the track** match one another.
Smooth gliding is very much dependent on the width and inner height of the track.

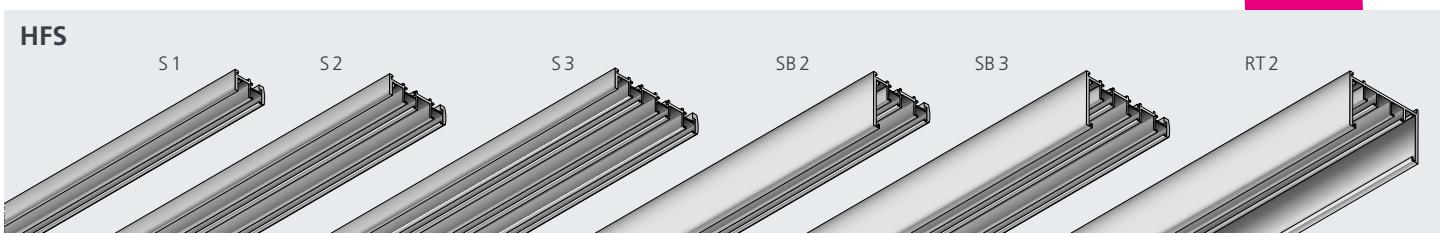
	MAXI	SIXO	MIDI	MINI	KUST
Laufbreite Largeur Running width	6.6 - 6.2 mm	6.2 - 5.8 mm	5.6 - 5.2 mm	4.0 - 3.6 mm	4.6 - 3.2 mm
Minimale Laufhöhe Hauteur interne minimale Minimum inner height of track	5 mm	5 mm	5 mm	5 mm	5 mm
Durch 'Clic Gleiter abgedeckt Recouvert par le glisseur 'Clic Covered by 'Clic glider	7.5 - 5.8 mm	6.9 - 5.4 mm	6.5 - 4.8 mm	4.5 - 3.4 mm	4.8 - 3.0 mm
Clic™ DAS ORIGINAL	HC 1 HC 2 HC 11 HC 12 HC 16 HC 17 HC 18 SG 5 MAXI SG 6 MAXI HDC 1	HC 3 HC 4 HC 31 HC 32 HC 36 HC 37 HC 38 SG 5 SIXO SG 6 SIXO HDC 3	HC 5 HC 6 HC 51 HC 52 HC 56 HC 57 HC 58 SG 5 MIDI SG 6 MIDI	HC 7 HC 8 HC 71 HC 72 HC 76 HC 77 HC 78 SG 5 MINI SG 6 MINI	HC 9 – HC 91 HC 92 HC 96 HC 97 HC 98 SG 5 KUST SG 6 KUST
Clic Stop™ DAS ORIGINAL	HS 1	HS 1	HS 5	HS 7	HS 7

HFS Die neuen Schienenprofile von Hinno, optimiert für 'Clic SIXO Gleiter (HC 3, HC 4)

Les nouveaux profils de rails Hinno optimisés pour glisseurs 'Clic SIXO (HC 3, HC 4)

The new Hinno track profiles optimised for 'Clic SIXO gliders (HC 3, HC 4)

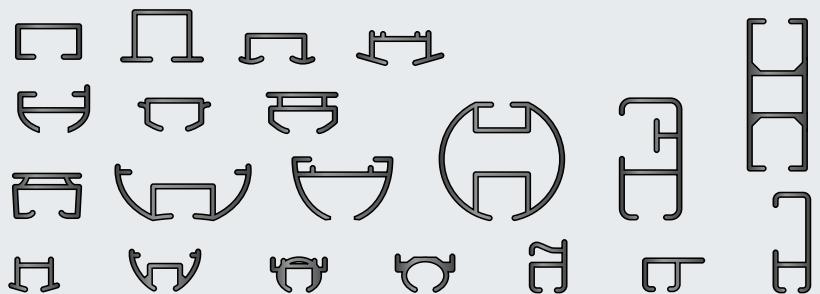
NEW!



Schienenformen. Es gibt eine Vielzahl von Schienenformen: ein-, zwei-, drei-, vier- oder fünfflüfige. Alle davon können mit 'Clic Gleitern benutzt werden, wenn die Dimensionen stimmen.

Formes de rail. Il existe un grand nombre de formes de rail : avec une, deux, trois, quatres ou cinqs voies. Tous ces rails peuvent être utilisés en combinaison avec les glisseurs 'Clic, si les dimensions sont adaptées.

Track shapes. There are a number of track shapes with one, two, three, four or five runners.'Clic gliders can be used with any track when the dimensions are right.



Hinno Haken

Crochets Hinno

Hinno hooks

Das perfekte Paar: Hinno Haken und 'Clic Gleiter. Die Haken von Hinno sind ideal auf die Ösen der 'Clic Gleiter abgestimmt.

- **Hinno Haken** werden aus hochwertigem Kunststoff (POM) hergestellt und sind darum UV-beständig, langlebig und stabil.
- Geeignet für Waschmaschine und chemische Reinigung. **Hinno Haken** und 'Clic Gleiter können zusammen mit dem Vorhang gewaschen werden. Wir empfehlen die Verwendung eines Wäschebeutels.

Le couple parfait : crochets Hinno et glisseurs 'Clic. Les crochets Hinno sont parfaitement adaptés aux œillets des glisseurs 'Clic.

- Les **crochets Hinno** sont fabriqués en PVC de haute qualité (POM). Ils sont ainsi résistants aux UV, robustes et stables.
- Supportent le lavage à la machine et le nettoyage à sec. Les **crochets Hinno** et les **glisseurs 'Clic** peuvent être lavés ensemble avec le rideau. Nous recommandons d'utiliser un sac de lavage.

The perfect couple: Hinno hooks and 'Clic gliders. Hooks from Hinno are designed as the perfect match to 'Clic gliders.

- **Hinno Hooks** are made of high-quality plastic (POM) and are therefore UV-resistant, durable and stable.
- Suitable for washing machines and dry cleaning. **Hinno hooks** and **'Clic gliders** can be washed together with the curtain. We recommend using a laundry bag.



Faltenlegehaken kurz

Crochet court pour plis

Short hook for pleats



Faltenlegehaken lang

Crochet long pour plis

Long hook for pleats



Faltenlegehaken lang, drehbar

Crochet long pour plis, rotatif

Long rotatable hook for pleats



Stechhaken einfach

Crochet simple

Hook



Stechhaken doppelt für Falte

Crochet double, pour plis

Double fingered hook for pleats



Steckhaken

Crochet

Hook



Ösenhaken drehbar

Crochet à œillet rotatif, sans plis

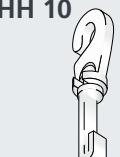
Rotatable hook with eyelet



Hinno 'Curve Haken

Crochet Hinno 'Curve

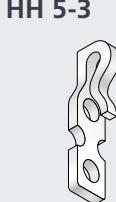
Hinno 'Curve hook



Hinno 'Curve 2.0 Drehhaken

Crochet rotatif Hinno 'Curve 2.0

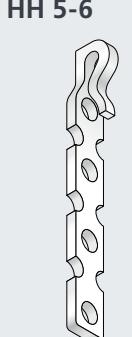
Hinno 'Curve 2.0 rotatable hook



Annäh-Haken kurz

Crochet à coudre, court

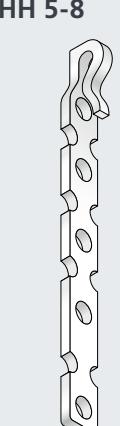
Short stitching hook



Annäh-Haken

Crochet à coudre

Stitching hook



Annäh-Haken lang

Crochet à coudre, long

Long stitching hook

3 cm

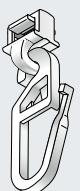
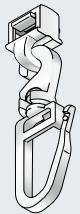
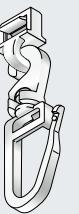
6 cm

8 cm

Original 'Clic Gleiter mit Haken

Glisseurs 'Clic originaux avec crochets

Original 'Clic gliders with hooks

MAXI HC 11 	SIXO HC 31 	MIDI HC 51 	MINI HC 71 	KUST HC 91 	Gleiter mit Faltenlegehaken kurz Gleiter avec crochet court pour plis Glider with short hook for pleats
MAXI HC 12 	SIXO HC 32 	MIDI HC 52 	MINI HC 72 	KUST HC 92 	Gleiter mit Faltenlegehaken lang Gleiter avec crochet long pour plis Glider with long hook for pleats
MAXI HC 16 	SIXO HC 36 	MIDI HC 56 	MINI HC 76 	KUST HC 96 	Gleiter mit Stechhaken für Vorhänge ohne Falten Gleiter avec crochet pour rideaux sans plis Glider with hook for curtains without pleats
MAXI HC 17 	SIXO HC 37 	MIDI HC 57 	MINI HC 77 	KUST HC 97 	Gleiter mit Faltenlegehaken drehbar Gleiter avec crochet pour plis, rotatif Glider with rotatable hook for pleats
MAXI HC 18 	SIXO HC 38 	MIDI HC 58 	MINI HC 78 	KUST HC 98 	Gleiter mit Ösenhaken drehbar Gleiter 'Clic avec crochet rotatif Glider with rotatable hook with eyelet

Original 'Clic Stop

Stoppeurs 'Clic Stop' originaux

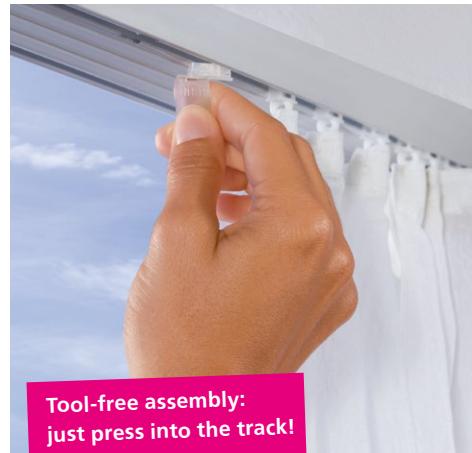
Original 'Clic Stop'



**Werkzeuglose Montage:
einfach in die Schiene drücken!**



**Montage sans outil : il suffit de
pressoer le stoppeur dans le rail !**



**Tool-free assembly:
just press into the track!**

'Clic Stop' kann als Feststeller am Schienenende oder als kaum sichtbarer Zwischenfeststeller inmitten der Schiene montiert werden.

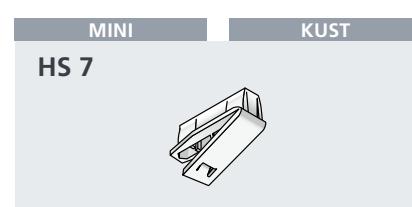
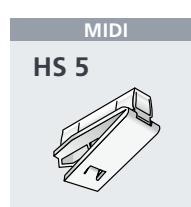
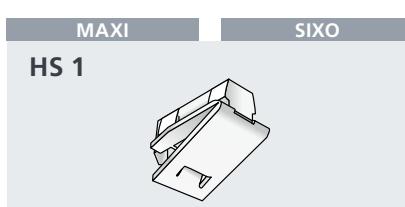
- Einfach in die Schiene drücken und Deckel schliessen – der 'Clic Stop' hält zuverlässig in der Schiene.
- Demontage ohne Werkzeug: Deckel mit der Hand öffnen und den Feststeller einfach aus der Schiene herausziehen.
- 'Clic Stop' Feststeller werden aus hochwertigem Kunststoff hergestellt und sind darum UV-beständig, langlebig und stabil.
- Für alle gängigen Schienengrößen erhältlich.

'Clic Stop' peut être monté comme fin de course à l'extrémité d'un rail ou comme stoppeur à peine visible au milieu d'un rail.

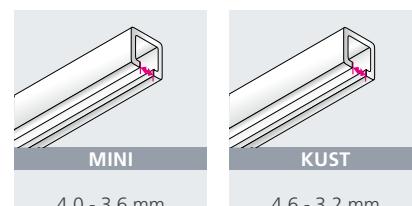
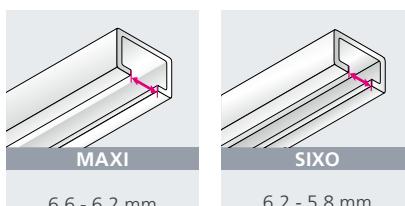
- Dès que le couvercle est fermé après la mise en place, le 'Clic Stop' est fiable et ne se désolidarise pas du rail.
- Le démontage ne nécessite pas d'outil : le couvercle s'ouvre facilement à la main et le stoppeur est facile à sortir du rail.
- Les stoppeurs 'Clic Stop' sont fabriqués en PVC de haute qualité. Ils sont ainsi résistants aux UV, robustes et stables.
- Disponibles pour toutes les dimensions conventionnelles de profils de rails.

Fitting a 'Clic Stop' as a stopper at the end of a track or as a virtually invisible intermediate stopper in-line is easy.

- Simply press into the track and close the cover – the 'Clic Stop' remains reliably connected to the track.
- No tools are needed for disassembly: the cover is easily opened by hand to allow the stopper to be simply pulled out of the track.
- 'Clic Stop' stoppers are made of high-quality plastic and are therefore UV-resistant, durable and stable.
- Available for all popular track sizes.



Feststeller / Zwischenfeststeller
Stoppeur / stoppeur intermédiaire
Stop / intermediate stop



Laufbreite Largeur Running width

Hinno Schlaufengleiter
Barrettes Hinno
Hinno tab top gliders



Mit nur zwei Klicks montiert!

Un montage en seulement deux clics !

Mounted in just two clicks!

Kombiniert mit 'Clic Gleitern', passt der **Hinno Schlaufengleiter** in alle gängigen Schienengrößen.

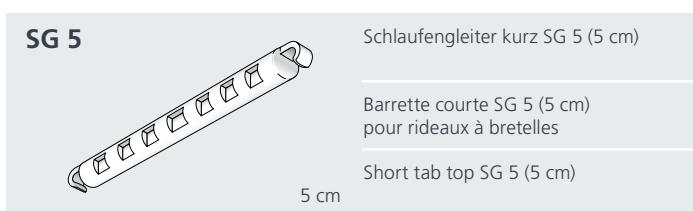
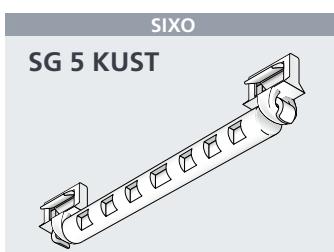
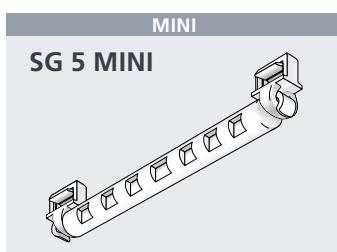
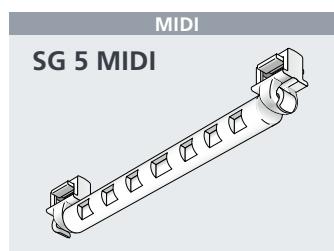
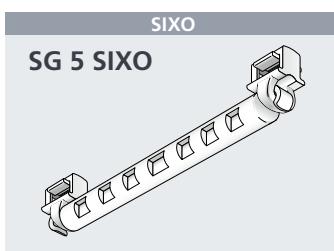
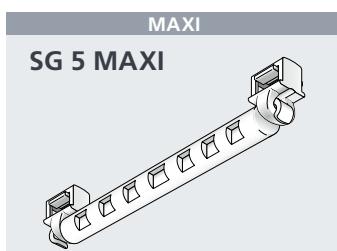
- Erhältlich mit vormontierten 'Clic Gleitern' oder für die nachträgliche Montage.
- Feine Einkerbungen im Schlaufengleiter verhindern das Verrutschen des Vorhangs.
- **Hinno Schlaufengleiter** werden aus hochwertigem Kunststoff (POM) hergestellt und sind darum UV-beständig, langlebig und stabil.

En combinaison avec des **glisseurs 'Clic'**, les **barrettes Hinno pour rideaux à bretelles** sont adaptées pour les tailles courantes de profils de rails.

- Disponible avec des **glisseurs 'Clic'** prémontés ou prévu pour un montage ultérieur.
- De fines entailles sont prévues dans la barrette afin d'éviter un mauvais glissement du rideau.
- Les **barrettes Hinno** sont fabriquées en PVC de haute qualité (POM). Ils sont ainsi résistants aux UV, robustes et stables.

Combined with 'Clic Gliders', the **Hinno tab top** system fits into all popular track sizes.

- Available with pre-assembled 'Clic Gliders' or for subsequent fitting.
- Fine grooves cut into the loop glider prevent the curtain from slipping
- **Hinno tab top** are made of high-quality plastic (POM) and are therefore UV-resistant, durable and stable.



5 cm



6 cm

Schlaufengleiter SG 5 (5 cm) mit vormontierten 'Clic Gleitern'*

Barrette SG 5 (5 cm) pour rideaux à bretelles avec des glisseurs 'Clic pré-montés*

Tab Top SG 5 (5 cm) with pre-assembled 'Clic gliders'*

* Auch erhältlich als SG 6 (6 cm) mit vormontierten 'Clic Gleitern'

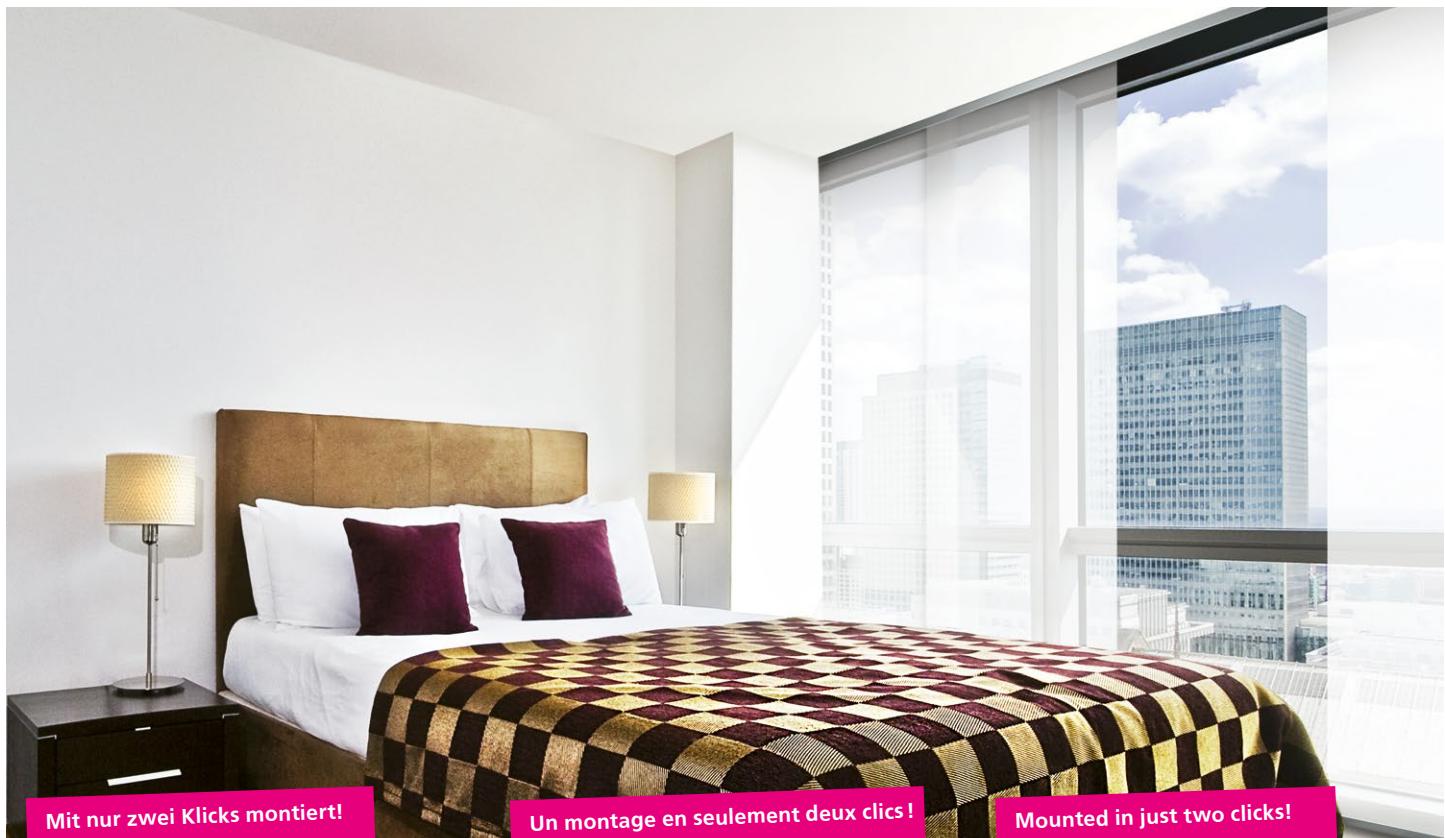
* Disponible également en SG 6 (6 cm) avec des glisseurs 'Clic pré-montés'

* Also available as Tap Top SG 6 (6 cm) with pre-assembled 'Clic gliders'

'Clic HF Paneelwagen für Flächenvorhänge

Chariots HF 'Clic pour panneaux japonais

'Clic HF carriers for panel curtains

**Die clevere Lösung für Flächenvorhänge.**

- Einfache Montage der **HF Paneelwagen** mit zwei '**Clic Gleitern**' an allen gängigen Schienengrößen.
- Ermöglicht eine diagonale Anordnung der Paneelwagen in nur zwei Schienenläufen – das spart Platz und schont ihr Budget.
- Wahlmöglichkeit zwischen **innen liegenden Beschwerern HF 3** (Standard) und **aussen liegenden Beschwerern HF 16**.
- Erhältlich für Hohlsaum oder mit Klettband.
- Für eine perfekte Laufruhe und Ästhetik empfehlen wir die Montage an unseren **HFS Schienenprofilen**.

Anwendungsmöglichkeiten

- Als klassisches Flächenvorhangssystem mit paralleler Anordnung der 'Clic HF Paneelwagen in bis zu sechs Schienenläufen.
- Als stapelbares Flächenvorhangssystem bei diagonaler Anordnung der 'Clic HF Paneelwagen in nur zwei Schienenläufen.

La solution intelligente pour les panneaux japonais.

- Montage très simple des **chariots HF** sur toutes les tailles courantes de profils de rails à l'aide de deux **glisseurs 'Clic'**.
- Permet un positionnement en diagonale, avec seulement deux voies – un moyen d'économiser de la place et d'alléger également le système.
- Choix possible entre **barres de lestage intérieures HF 3** (système standard) et **barres de lestage extérieures HF 16**.
- Disponible pour ourlets ou avec bande velcro.
- Pour un glissement parfaitement silencieux et une esthétique maximale, nous recommandons un montage sur nos **rails HFS**.

Les possibilités d'utilisation

- Comme système de panneaux japonais classiques avec un positionnement en parallèle, pour deux à six voies, des chariots HF 'Clic'.
- Comme système de panneaux japonais empilables avec un positionnement en diagonale, avec seulement deux voies, des chariots HF 'Clic'.

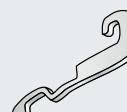
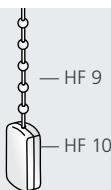
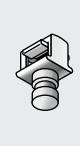
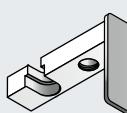
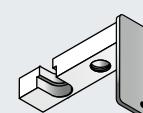
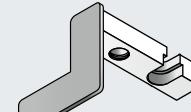
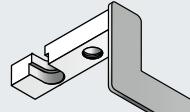
The smart solution for your panel curtains.

- Simple mounting of the **HF carriers** with two '**'Clic gliders**' on all popular track sizes.
- Allows diagonal alignment in only two track grooves – saves space and keeps your budget down.
- Flexibility: you can choose between **internal weights HF 3** (standard) and **external weights HF 16**.
- Available for hem-stitched seams or with Velcro tape.
- For perfectly smooth running and a pleasing appearance, we recommend mounting on our **HFS track profiles**.

Possible uses

- As a classic panel curtain system with parallel alignment of the 'Clic HF carriers with up to six track grooves.
- As a stackable panel curtain system with diagonal alignment of the 'Clic HF carriers with only two track grooves.

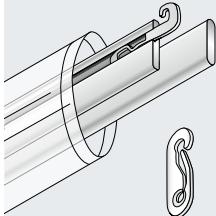
'Clic HF Paneelwagen für Flächenvorhänge
Chariots HF 'Clic pour panneaux japonais
'Clic HF carriers for panel curtains

HF 1  40–80 cm	Aufhängestab für Stoffpaneele mit Hohlsaum. Tringle pour panneaux japonais avec ourlet. Top bar for fabric panels with hem-stitched seam.	HF 2  40–80 cm	Aufhängestab für Stoffpaneele mit Klett-/Flauschband. Tringle pour panneaux japonais avec bande Velcro / velours. Top bar for fabric panels with Velcro / velour band.
HF 3  40–120 cm	Beschwerungsstab innen liegend. Barre de lestage intérieure. Internal weight.	HF 4  40–120 cm	Aufhängestab für Stoffpaneele mit Klett-/Flauschband. Tringle pour panneaux japonais avec bande Velcro / velours. Top bar for fabric panels with Velcro / velour band.
HF 5 	Metall Steckhaken für Aufhängestab HF 1 und HF 2. Crochet de suspension en métal pour tringle HF 1 et HF 2. Metal hook for top bar HF 1 and HF 2.	HF 6 (A/B)  40–120 cm	Beschwerungsstab außen liegend. Barre de lestage extérieure. External weight.
HF 7 	Kunststoff Mitnehmer, passend zu Aufhängestab HF 1 und HF 2. Crochet d'entraînement (PVC), approprié pour tringle HF 1 et HF 2. Connecting hook (plastic), appropriate for top bar HF 1 and HF 2.	HF 8 	Klettvelours, weiss, passend zu Aufhängestab HF 2 und HF 4. Velours à bande Velcro, blanc, adapté pour tringle HF 2 et HF 4. Knit velours, white, fitting for top bar HF 2 and HF 4.
HF 9 HF 10 	Kugelkette für Mitnehmersystem und Endstück für Kugelkette. Chaîne à boules pour système d'entraînement et embout pour chaîne à boules. Ball chain for connecting panels and end piece for ball chain.	MAXI HDC 1 	SIXO HDC 3 
EPW 	Endkappe für Aufhängestab HF 4. Embout latéral pour tringle HF 4. End cap for top bar HF 4.	EPW L 	Endkappe für Aufhängestab HF 4 mit Befestigungsloch für Kugelkette HF 9. Embout pour tringle HF 4 avec trou de fixation pour chaîne à boules HF 9. End cap for top bar HF 4 with fixing hole for ball chain HF 9.
EPW ML 	Endkappe mit Mitnehmer links, für Aufhängestab HF 4. Embout avec connecteur latéral gauche, pour tringle HF 4. End cap with panel connector left, for top bar HF 4.	EPW MR 	Endkappe mit Mitnehmer rechts, für Aufhängestab HF 4. Embout avec connecteur latéral droit, pour tringle HF 4. End cap with panel connector right, for top bar HF 4.
EBA 	Endkappe für Beschwerungsstab HF 6 aus Kunststoff (Alu optional). Embout pour barre de lestage HF 6 en plastique (aluminium en option). End cap for weight HF 6 in plastic (stainless steel as an option).		

'Clic HF Paneelwagen Sets

Chariots HF 'Clic en kit

Sets of 'Clic HF carriers

**HF 11**

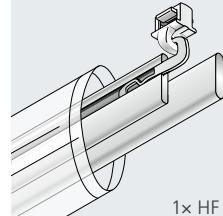
60 cm

'Clic HF 11 Paneelwagen für Stoff-paneele mit Hohlsaum. Mit Montage-anleitung, ohne 'Clic Gleiter.'

Chariot HF 11 'Clic pour panneaux japonais avec ourlet. Avec instructions de montage, sans glisseurs 'Clic.'

1x HF 1
1x HF 3
2x HF 5
1x HF 7

'Clic HF 11 carrier for fabric panels with hem-stitched seam. Mounting instructions included. 'Clic gliders not included.'

HF 11 'Clic

60 cm

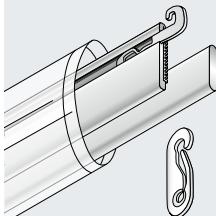
MAXI
SIXO
MIDI
MINI
KUST

'Clic HF 11 Paneelwagen für Stoff-paneele mit Hohlsaum. Mit Montage-anleitung und 'Clic Gleitern.'

Chariot HF 11 'Clic pour panneaux japonais avec ourlet. Avec instructions de montage et glisseurs 'Clic.'

2x HC 1
2x HC 3
2x HC 5
2x HC 7
2x HC 9

'Clic HF 11 carrier for fabric panels with hem-stitched seam. Mounting instructions and 'Clic gliders included.'

HF 12

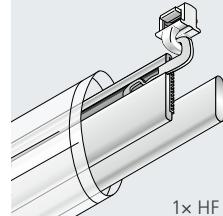
60 cm

'Clic HF 12 Paneelwagen für Stoff-paneele mit Klett-/Flauschband. Mit Montageanleitung, ohne 'Clic Gleiter.'

Chariot HF 12 'Clic pour panneaux japonais avec bande Velcro / velour. Avec instructions de montage, sans glisseurs 'Clic.'

1x HF 2
1x HF 3
2x HF 5
1x HF 7

'Clic HF 12 carrier for fabric panels with Velcro / velour band. Mounting instructions included. 'Clic gliders not included.'

HF 12 'Clic

60 cm

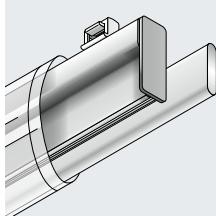
MAXI
SIXO
MIDI
MINI
KUST

'Clic HF 12 Paneelwagen für Stoff-paneele mit Klett-/Flauschband. Mit Montageanleitung und 'Clic Gleitern.'

Chariot HF 12 'Clic pour panneaux japonais avec bande Velcro / velour. Avec instructions de montage et glisseurs 'Clic.'

2x HC 1
2x HC 3
2x HC 5
2x HC 7
2x HC 9

'Clic HF 12 carrier for fabric panels with Velcro / velour band. Mounting instructions and 'Clic gliders included.'

HF 14 'Clic

60 cm
80 cm

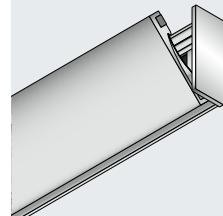
MAXI
SIXO

'Clic HF 14 Paneelwagen für Stoff-paneele mit Klett-/Flauschband. Mit Montageanleitung und 'Clic Gleitern.'

Chariot HF 14 'Clic pour panneaux japonais avec bande Velcro / velour. Avec instructions de montage et glisseurs 'Clic.'

1x HF 4
1x HF 3
2x EPW
2x HDC 1
2x HDC 3

'Clic HF 14 carrier for fabric panels with Velcro / velour band. Mounting instructions and 'Clic gliders included.'

HF 16

60 cm
80 cm

1x HF 6A
1x HF 6B
2x EBA

Außen liegender Beschwerer 'Clic HF 16. Mit Montageanleitung.'

Barre de lestage extérieure HF 16 'Clic. Avec instructions de montage.'

'Clic HF 16 external weight. Mounting instructions included.'

Die Vorteile von Hinno 'Curve 1.1

Les avantages du Hinno 'Curve 1.1

Advantages of Hinno 'Curve 1.1

Curve Clic
TM
DAS ORIGINAL.



Auffallend elegant und mit perfekter Laufruhe: kombinieren Sie **Hinno 'Curve** mit unseren **HFS Schienenprofilen** und einer **integrierten LED-Beleuchtung**.

Élégance remarquable avec un fonctionnement tout en silence – **Hinno 'Curve** en combinaison avec les **profilés HFS** et un **éclairage LED intégré**.

Strikingly elegant and with perfectly smooth running properties – combine the **Hinno 'Curve** with the **HFS track profiles** and an **integrated LED lighting**.



Einfach und konstant elegant – das Vorhangssystem für die perfekte Welle.

Wunderschön und harmonisch, verleiht das **Hinno 'Curve System** Ihren Vorhängen und Gardinen eine regelmässige Wellenoptik.

- Die im Abstand von 8 cm an einer Schnur fixierten **'Clic Gleiter** ermöglichen eine absolut regelmässige Wellenform von Gardinen und Vorhängen.
- Die Wellen der Gardinen sind individuell variierbar – durch Verwendung von mehr oder weniger Stoff zwischen den Gleitern.
- Ob geöffnet oder geschlossen – die Wellen von **Hinno 'Curve** wirken stets elegant.
- **Einfach einklicken!** Das Hinno 'Curve System enthält die bewährten **'Clic Gleiter HC 4** für SIXO-Vorhangschienen (Schienenöffnung 6.2 - 5.8 mm).

Simple et constamment élégant – le système pour la vague parfaite.

Esthétique et harmonieux à regarder, le système **Hinno 'Curve** confère des vagues régulières à tous vos rideaux et voilages.

- Les **glisseurs 'Clic** sont accrochés sur une corde à un intervalle de 8 cm afin de produire pour vos rideaux une forme de vague d'une régularité absolue.
- Les vagues des rideaux peuvent être modulées individuellement en utilisant plus ou moins de tissu entre les glisseurs.
- Ouvertes ou fermées – les vagues de **Hinno 'Curve** ont toujours un aspect élégant.
- **'Clic, et le tour est joué !** Le système Hinno 'Curve comprend les très fiables **glisseurs 'Clic HC 4** pour rails SIXO (ouverture du rail 6.2 - 5.8 mm).

Simple and consistently elegant – the curtain system for the perfect wave.

Beautiful and harmonious to look at, the **Hinno 'Curve System** gives your drapes and curtains a regular wave look.

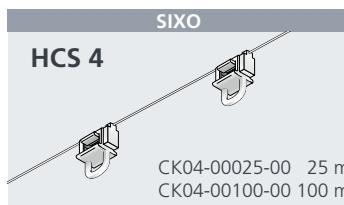
- The **'Clic gliders** are attached to a cord at intervals of 8 cm to produce an absolutely regular wave form for curtains and drapes.
- The waves of the drapes are individually variable by using more or less material between the gliders.
- Whether open or closed – **Hinno 'Curve** waves always look elegant.
- **Don't thread, just click!** The Hinno 'Curve system contains the reliable **'Clic glider HC 4** for SIXO curtain tracks (track opening 6.2 - 5.8 mm).

Hinno 'Curve 1.1

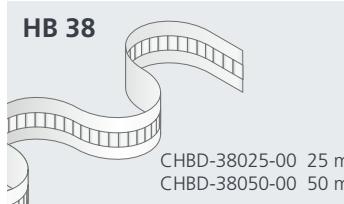
Hinno 'Curve 1.1

Hinno 'Curve 1.1

Curve Clic
TM
DAS ORIGINAL.



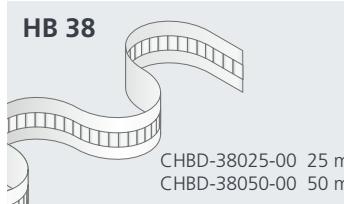
Hinno 'Curve Schnur mit HC 4 'Clic' Gleitern im Abstand von je 8 cm
Corde Hinno 'Curve avec glisseurs 'Clic' HC 4 accrochés à un intervalle de 8 cm
Hinno 'Curve cord with 'Clic' gliders HC 4 attached at intervals of 8 cm



Hinno 'Curve Hakenband Höhe: 38 mm
Ruflette Hinno 'Curve Hauteur: 38 mm
Hinno 'Curve pleating tape Height: 38 mm



Hinno 'Curve Haken
Crochet Hinno 'Curve
Hinno 'Curve hook

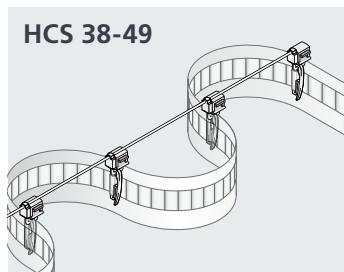


Hinno 'Curve Hakenband Höhe: 78 mm
Ruflette Hinno 'Curve Hauteur: 78 mm
Hinno 'Curve pleating tape Height: 78 mm

Hinno 'Curve 1.1 Sets

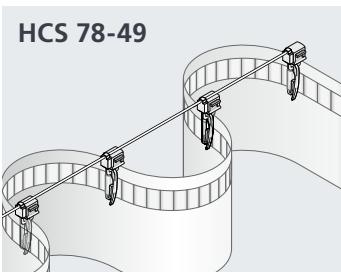
Hinno 'Curve 1.1 en kit

Hinno 'Curve 1.1 Sets



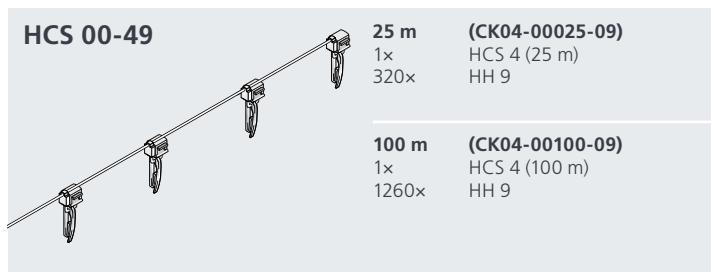
25 m	(CS04-38025-09)
1x	HCS 4 (25 m)
1x	HB 38 (50 m)
320x	HH 9

100 m	(CS04-38100-09)
1x	HCS 4 (100 m)
1x	HB 38 (200 m)
1260x	HH 9



25 m	(CS04-78025-09)
1x	HCS 4 (25 m)
1x	HB 78 (50 m)
320x	HH 9

100 m	(CS04-78100-09)
1x	HCS 4 (100 m)
1x	HB 78 (200 m)
1260x	HH 9



25 m	(CK04-00025-09)
1x	HCS 4 (25 m)
320x	HH 9

100 m	(CK04-00100-09)
1x	HCS 4 (100 m)
1260x	HH 9

Hinno HZ Ausklinkzange für Vorhangschienen und Stanzköpfe

Pince à encocher HZ Hinno pour rails de rideaux et poinçons

Hinno HZ hole punch tool for curtain tracks and punching heads

- Für alle gängigen Schienengrößen einsetzbar.
- Einfaches Austauschen der Stanzköpfe.
- Einhand-Ausklinkung dank geringer Griff-Spreizung.
- Ausklinken in jedem Winkel dank selbstausrichtenden Stanzköpfen.

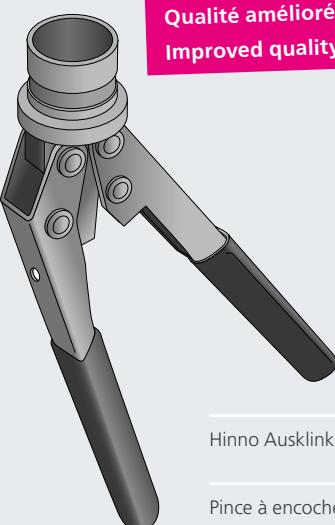
- Utilisable avec toutes les dimensions de rail conventionnelles.
- Remplacement facile des têtes de poinçonnage.
- Encochage à une seule main grâce à un écartement faible des poignées.
- Encocher dans tous les angles grâce aux têtes de poinçon auto-ajustables.

- Fits all popular track sizes.
- Easy to change punching heads.
- One-hand punching possible thanks to narrow grip angle.
- Self-aligning punch heads enable punching at any angle.

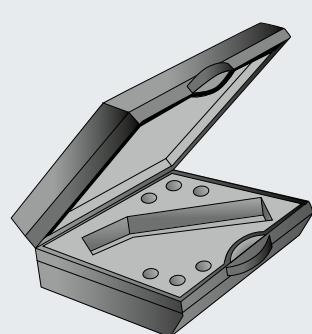
HZ 0

Made in Switzerland

Verbesserte Qualität!
Qualité améliorée!
Improved quality!



HZ 12



Hinno Ausklinkzange

Pince à encocher

Hinno hole punch

Koffer leer, für Hinno Ausklinkzange und Stanzköpfe

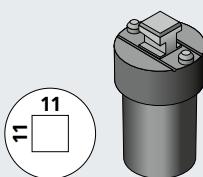
Coffret vide, pour pince à encocher Hinno et têtes de poinçonnages

Tool kit box, empty, for Hinno hole punch tool and punching heads

MAXI

SIXO

HZ 1

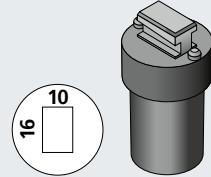


MAXI

SIXO

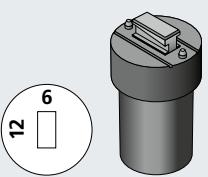
MIDI

HZ 3



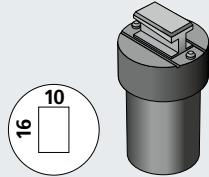
MINI

HZ 5



KUST

HZ 7



Stanzkopf mit ganzem Stempel

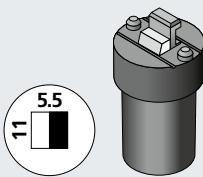
Tête de poinçonnage avec poinçon entier

Punching head with entire stamp

MAXI

SIXO

HZ 2

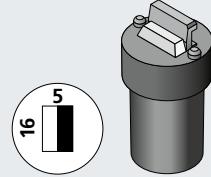


MAXI

SIXO

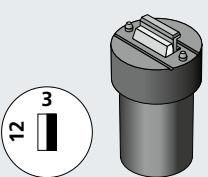
MIDI

HZ 4



MINI

HZ 6



Stanzkopf mit halbem Stempel

Tête de poinçonnage avec demi-poinçon

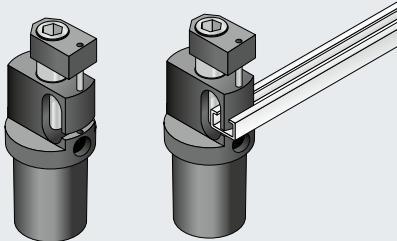
Punching head with half stamp

MAXI

SIXO

MIDI

HZ 10



Lochstanzkopf für Schrauben Ø 2.6 mm

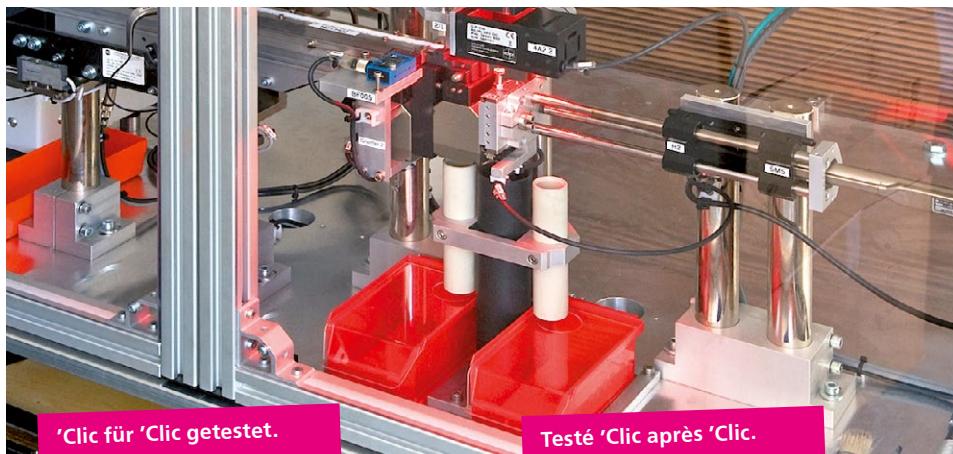
Tête de poinçonnage pour perçage de trous Ø 2.6 mm

Punching head to punch Ø 2.6 mm holes

Die Qualität von Hinno

La qualité par Hinno

Quality made by Hinno



Alle Produkte von Hinno werden aus UV-beständigem Qualitätskunststoff hergestellt. Das macht sie zuverlässig, belastbar und unempfindlich gegen schnelles Altern. Der UV-Schutz verhindert zudem das Vergilben und ermöglicht problemloses Waschen oder chemisches Reinigen der Gleiter und Haken.

Original 'Clic Gleiter'

- verfügen über hervorragende Gleiteigenschaften auf Metall oder Kunststoff.
- zeichnen sich durch hohe Form-, Farb- und Abriebfestigkeit aus, da als Rohstoff ein hochwertiger Kunststoff (POM) verwendet wird.
- haben auch langfristig eine enorm hohe Tragkraft von bis zu 11 kg.
- werden vor dem Verkauf maschinell intensiv getestet.
- werden – zusammen mit 'Clic Stop Feststellern und fast allen Hinno Haken – in der Schweiz hergestellt.

Die hohe Qualität der 'Clic Gleiter'

- wird durch eine anspruchsvolle Materialprüfung bei Hinno garantiert, bei der 10% einer Charge fünfmal geklickt und dann per Infrarotsensor auf Haarrisse geprüft werden. Sind Gleiter nicht in Ordnung, wird die Charge nicht verkauft.
- reduziert den Reparatur- und Reklamationsaufwand.
- erhöht die Laufeigenschaften und verbessert den Halt in verschiedensten Schienentypen.
- ermöglicht die Verwendung für anspruchsvollen Einsatz in häufig genutzten Räumen wie z.B. Hotels.

Tous les produits Hinno sont fabriqués dans une matière synthétique de haute qualité et sont protégés contre les UV. Ils sont ainsi fiables, robustes et insensibles au temps qui passe. La protection anti-UV protège par ailleurs contre le jaunissement et permet un lavage sans problème ou un nettoyage à sec des glisseurs et des crochets.

Les glisseurs originaux 'Clic'

- présentent d'excellentes qualités de glissement sur le métal ou le plastique.
- se distinguent par une grande résistance à la déformation, la décoloration et l'abrasion car ils sont fabriqués dans une matière synthétique de haute qualité (POM).
- ont une capacité de charge énorme et durable (jusqu'à 11 kg).
- font l'objet de tests mécaniques intensifs avant la vente.
- sont fabriqués en Suisse – avec tous les arrêts et presque tous les crochets.

La haute qualité des glisseurs 'Clic'

- est garantie par un contrôle qualité poussé effectué sur une machine à capteurs infrarouges sur laquelle 10% de chaque série de produits est testée 5 fois avec des tolérances très serrées pour déceler la moindre microfissure, le cas échéant le lot de fabrication tout entier est retiré du circuit en cas de détection d'une pièce non conforme ou hors tolérances.
- réduit considérablement le risque de non-conformité et par conséquent d'intervention de réparation.
- assure un parfait coefficient de glissement et de maintien dans les différents types de rails.
- permet une application soumise à des contraintes d'utilisation intensive et fréquente tel que les chambres d'hôtels.

All Hinno products are made of UV-resistant, high-quality plastic. This makes them reliable, durable and resistant against premature ageing. UV-protection also prevents yellowing and allows hooks and gliders to be washed or dry cleaned without any problems at all.

Original 'Clic gliders'

- possess outstanding gliding properties on metal and plastic
- are characterised by high form, colour and abrasion stability as a high-quality plastic (POM) is used as the base material
- maintain their huge carrying capacity of up to 11 kg in the long term
- are subject to extensive mechanical testing prior to sale
- are made in Switzerland – as are the 'Clic Stop and almost all hooks

The high quality of 'Clic gliders'

- is guaranteed by strict quality controls performed with an infrared sensors machine. 10% of the products are tested 5 times with very low tolerance to detect any microcracks. If one part is detected out of tolerance, the entire batch is removed from the circuit.
- significantly reduces the risk of non-compliance and therefore repair cost.
- ensures perfect sliding properties and stability in different types of rails.
- allows application subject to constraints of intensive and frequent use such as hotel rooms.

HINNO.

Clic™
DAS ORIGINAL.



Produktkatalog

Catalogue produits

Product catalog

HINNO.

'Clic™
DAS ORIGINAL.



Einfach einklicken!

'Clic, et le tour est joué !

Don't thread, just click!

HINNO AG
Blegistrasse 19
6340 Baar
Switzerland

Tel. +41 (0)41 377 38 77
Fax +41 (0)41 377 38 60

info@hinno.ch
www.hinno.ch

Klick für Klick im Vorteil.

Ob original 'Clic Gleiter, 'Clic Stop Feststeller, Hinno 'Curve oder 'Clic HF Paneelwagen: Hinno Produkte stehen für einfachstes Handling, beste Funktionalität und höchste Qualität.

Que des avantages, clic après clic.

Que ce soient les glisseurs 'Clic originaux, les stoppeurs 'Clic Stop, le système Hinno 'Curve ou les chariots HF 'Clic, nos produits sont synonymes de manipulation aisée, de fonctionnalité optimisée et de qualité irréprochable.

Your advantage click by click.

Whether it's the original 'Clic glider, 'Clic stop, Hinno 'Curve or the 'Clic HF carriers, our products represent easy handling and top functionality as well as high quality.